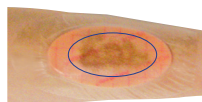
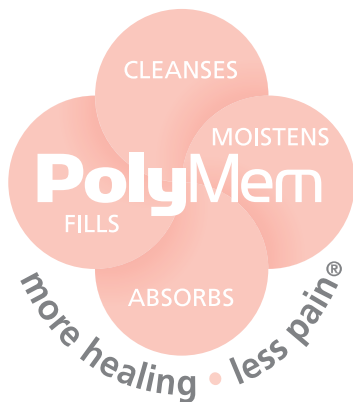


# PolyMem®: The Pink Dressing®

## DIRECTIONS FOR USE:

### APPLICATION

- 1. INITIAL DRESSING APPLICATION:** Prepare the wound according to protocol or as directed by a physician or other ordering clinician.
- Select a dressing so that the membrane is approximately 1/4" – 2" (0.6 – 5 cm) larger than the wound. **HELPFUL HINT:** For dry wounds, moisten dressing slightly with sterile water or saline prior to application.
- Apply the dressing film side out and/or printed side out.
- 4. DRAMATIC** increase in wound fluid may be observed during the first few days. This is not uncommon, and indicates that the dressing is working. **HELPFUL HINT:** Outlining the wound size on the outside of the dressing helps in determining when a dressing change is needed.
- Keep the dressing **DRY** and in place when bathing. Change the dressing if it gets wet.
- Topical treatments are not recommended in conjunction with PolyMem family of dressings.



### DRESSING CHANGE

- Change dressings before the wound fluid, visible through the dressing, reaches the wound margin. Change the dressing immediately if the wound fluid reaches the edge of the membrane pad. For mildly exudating wounds in otherwise healthy patients, dressing can be left on for a recommended maximum of seven days. As with other dressings, more frequent changes may be indicated if the patient has a compromised immune system, diabetes, or infection at the wound site.
- Gently peel the adhesive film toward the center of the dressing.
- Remove the dressing from the wound site. The PolyMem formulated pad will not adhere to the wound bed, usually assuring pain-free dressing changes.
- Do not disturb the wound bed. Do not clean the wound bed or flush with saline or water unless the wound is infected or contaminated. PolyMem formulation dressings contain a wound cleanser and leave no residue. Additional cleaning of the wound may injure regenerating tissue and delay wound healing. The intact skin around the wound may be cleansed while leaving the wound bed undisturbed.
- Apply a new dressing.

Instructions for Use found in each product box should be referred to for specific product information and use.



Ferris Mfg. Corp. 5133 Northeast Parkway, Fort Worth, TX 76106 USA | 800.POLYMEM (765-9636) | [www.polymem.com](http://www.polymem.com)

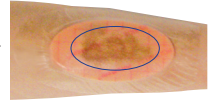
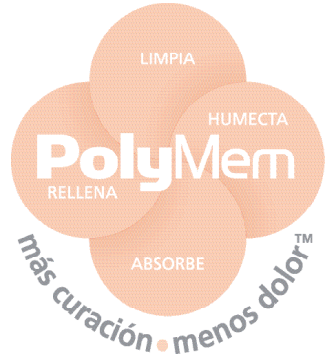
Unless otherwise indicated, all trademarks are owned by or licensed to Ferris.  
© 2012 Ferris Mfg. Corp. MKL-009, Rev-11, 0912

# PolyMem®: The Pink Dressing®

## MODO DE EMPLEO:

### APLICACIÓN

- 1. APLICACIÓN INICIAL DEL APÓSITO:** Prepare la herida según el protocolo o siguiendo las instrucciones del médico u otro facultativo encargado.
- Seleccione un apósito de modo que la membrana sea aproximadamente 1/4 – 2 pulg. (0.6 – 5 cm) mayor que la herida. **SUGERENCIA ÚTIL:** En el caso de heridas secas, humedezca ligeramente el apósito con agua estéril o solución salina antes de aplicarlo.
- Aplice el apósito orientando hacia afuera el lado de la película o la parte impresa.
- Es posible que se observe un aumento **DRÁSTICO** de la cantidad de líquido procedente de la herida durante los primeros días. Este efecto no es inusual e indica que el apósito está funcionando. **SUGERENCIA ÚTIL:** Trace el contorno de la herida en la parte exterior del apósito para determinar cuándo se requiere cambiarlo.
- Mantenga el apósito **SECO** y en su sitio durante el baño. Si el apósito se moja, cámbielo.
- No se recomienda aplicar tratamientos tópicos al mismo tiempo que los apósitos de la serie PolyMem.



---

## CAMBIO DE APÓSITO

- Cambie los apósitos antes de que el líquido (visible a través del apósito) llegue al borde de la herida. Cambie el apósito de inmediato si el líquido de la herida llega al borde de la almohadilla de membrana. El apósito puede dejarse puesto durante un máximo recomendado de 7 días en pacientes de resto sanos cuyas heridas producen poco exudado. Tal como sucede en el caso de otros apósitos, podría estar indicado realizar cambios más frecuentes si el paciente tiene el sistema inmunitario comprometido, diabetes o una infección en el lugar de la herida.
- Desprenda suavemente la película adhesiva en dirección del centro del apósito.
- Retire el apósito del lugar de la herida. La almohadilla formulada PolyMem no se adhiere al lecho de la herida, lo cual tiende a asegurar cambios indoloros de los apósitos.
- No altere el lecho de la herida. No limpie el lecho de la herida ni lo irrigue con solución salina o agua a menos que la herida esté infectada o contaminada. Los apósitos con formulación PolyMem contienen un limpiador de heridas y no dejan residuos. El lavado adicional de la herida podría lesionar el tejido en regeneración y retardar la cicatrización. La piel intacta que rodea la zona lesionada se puede limpiar sin alterar el lecho de la herida.
- Aplice un nuevo apósito.

Consulte el folleto sobre modo de empleo incluido en cada caja para obtener información específica y las instrucciones de uso del producto.